

Distr.: General
23 December 2004
Arabic
Original: English

الجمعية العامة



الدورة التاسعة والخمسون

البند ١٢٧ من جدول الأعمال

تمويل بعثة منظمة الأمم المتحدة

في جمهورية الكونغو الديمقراطية

تقرير أداء ميزانية بعثة منظمة الأمم المتحدة في جمهورية
الكونغو الديمقراطية للفترة من ١ تموز/يوليه ٢٠٠٣ إلى
٣٠ حزيران/يونيه ٢٠٠٤

تقرير الأمين العام

المحتويات

الصفحة	الفقرات	
٣	٢-١	أولا - مقدمة
٣	٦-٣	ثانيا - أداء الولاية
٣٣		ثالثا - أداء الموارد
٣٣		ألف - الموارد المالية
٣٤		باء - الإيرادات والتسويات الأخرى
٣٤		جيم - الإنفاق على المعدات المملوكة للوحدات: المعدات الرئيسية والاكتفاء الذاتي
٣٥		دال - قيمة المساهمات غير المدرجة في الميزانية
٣٦	٢٢-٧	رابعا - تحليل الفروق
٤١	٢٣	خامسا - الإجراءات التي ينبغي للجمعية العامة اتخاذها

موجز

يشتمل هذا التقرير على تقرير أداء ميزانية بعثة منظمة الأمم المتحدة في جمهورية الكونغو الديمقراطية للفترة من ١ تموز/يوليه ٢٠٠٣ إلى ٣٠ حزيران/يونيه ٢٠٠٤.

ويرتبط مجموع نفقات البعثة للفترة من ١ تموز/يوليه ٢٠٠٣ إلى ٣٠ حزيران/يونيه ٢٠٠٤ بالهدف المتوخى من البعثة من خلال عدد من الأطر المحددة على أساس النتائج، مصنفة حسب عناصر السلام والأمن في جمهورية الكونغو الديمقراطية، والحكومة الانتقالية والانتخابات، وسيادة القانون وحقوق الإنسان، والبعد البشري للسلام الدائم والدعم.

أداء الموارد المالية

(بآلاف دولارات الولايات المتحدة، وتمتد السنة التي تغطيها الميزانية من ١ تموز/يوليه ٢٠٠٣ إلى ٣٠ حزيران/يونيه ٢٠٠٤)

فئة الإنفاق	المبلغ المخصص	النفقات	المبلغ	النسبة المئوية	الفرق
الأفراد العسكريون وأفراد الشرطة	٢٥٠ ٢٨٧,١	٢٦٢ ٧٣٤,٧	(١٢ ٤٤٧,٦)	(٥,٠)	
الموظفون المدنيون	١٠٧ ٨٢٦,١	١١٢ ٥٦٢,٧	(٤ ٧٣٦,٦)	(٤,٤)	
التكاليف التشغيلية	٢٨٢ ٩٢٥,١	٢٦١ ١٨٨,٠	٢١ ٧٣٧,١	٧,٧	
الاحتياجات الإجمالية	٦٤١ ٠٣٨,٣	٦٣٦ ٤٨٥,٤	٤ ٥٥٢,٩	٠,٧	
الإيرادات المتأتية من الاقتطاعات الإلزامية من مرتبات الموظفين	١١ ٦٤٧,٥	١٢ ١١٤,٢	(٤٦٦,٧)	(٤,٠)	
صافي الاحتياجات	٦٢٩ ٣٩٠,٨	٦٢٤ ٣٧١,٢	٥ ٠١٩,٦	٠,٨	
التبرعات العينية (المدرجة في الميزانية)	٢ ٢٧٤,٠	٢ ٣٤٥,٨	(٧١,٨)	(٣,٢)	
مجموع الاحتياجات	٦٤٣ ٣١٢,٣	٦٣٨ ٨٣١,٢	٤ ٤٨١,١	٠,٧	

أداء الموارد البشرية من حيث شغل الوظائف

الفئة	القوام الموافق عليه ^(أ)	القوام المقرر (المتوسط)	القوام الفعلي (المتوسط)	معدل الشغور ^(ب) (نسبة مئوية)
المراقبون العسكريون	٧٦٠	٧٥٥	٧٣٩	٢,١
الوحدات العسكرية	١٠ ٠٤٠	٩ ٢٤٥	٩ ١٨٧	٠,٦
الشرطة المدنية	١٨٢	١١١	١١٣	(١,٤)
الموظفون الدوليون	٩٣٨	٧٤٨	٦٣٧	١٤,٩
الموظفون الوطنيون	١ ٢٩٩	٩٨٤	٨٢٣	١٦,٤
متطوعو الأمم المتحدة	٤١٩	٣٢١	٢٨٥	١١,٣

(أ) يمثل أعلى مستوى للقوام المأذون به.

(ب) استنادا إلى شغل الوظائف الشهري والقوام الموافق عليه شهريا.

وترد الإجراءات التي يتعين أن تتخذها الجمعية العامة في الفرع الخامس من هذا التقرير.

أولا - مقدمة

١ - وردت ميزانية مواصلة بعثة منظمة الأمم المتحدة في جمهورية الكونغو الديمقراطية للفترة من ١ تموز/يوليه ٢٠٠٣ إلى ٣٠ حزيران/يونيه ٢٠٠٤ في تقرير الأمين العام المؤرخ ١٩ كانون الأول/ديسمبر ٢٠٠٢ (A/57/683 و Add.1)، ثم نقحت فيما بعد في تقريره المؤرخ ١٩ أيلول/سبتمبر ٢٠٠٣ (A/58/381). وكان مبلغها الإجمالي يصل إلى ٣٠٠ ٣١٢ ٦٧٧ دولار (صافيه ٣٠٠ ٧٧١ ٦٦١ دولار)، خلا التبرعات العينية المدرجة بالميزانية البالغة ٢٧٤ ٠٠٠ دولار، ويشمل نفقات ١٠ ٠٤٠ من القوات، و ٧٦٠ مراقبا عسكريا، و ١٨٢ من أفراد الشرطة المدنية، و ٩٣٨ موظفا دوليا، و ٢٩٩ ١ موظفا وطنيا، بمن فيهم ٢٥ ضابطا وطنيا و ٤١٩ من متطوعي الأمم المتحدة.

٢ - واستنادا إلى توصيات اللجنة الاستشارية لشؤون الإدارة والميزانية، الواردة في الفقرتين ٥ و ٥٥ من تقريرها المؤرخين ٩ أيار/مايو ٢٠٠٣ (A/57/772/Add.10)، و ٢٠ تشرين الأول/أكتوبر ٢٠٠٣ (A/58/447 و Corr.1) على التوالي، رصدت الجمعية العامة، بموجب قراراتها ٣٣٥/٥٧ المؤرخ ١٨ حزيران/يونيه ٢٠٠٣ و ٢٥٩/٥٨ ألف المؤرخ ٢٣ كانون الأول/ديسمبر ٢٠٠٣، مبلغا إجماليا ٣٠٠ ٣٨ ٦٤١ دولار (صافيه ٨٠٠ ٣٩٠ ٦٢٩ دولار) لمواصلة البعثة للفترة من ١ تموز/يوليه ٢٠٠٣ إلى ٣٠ حزيران/يونيه ٢٠٠٤. وقُسم هذا المبلغ على الدول الأعضاء.

ثانيا - أداء الولاية

٣ - أنشأ مجلس الأمن ولاية بعثة منظمة الأمم المتحدة في جمهورية الكونغو الديمقراطية بموجب قراره ١٢٩١ (٢٠٠٠) المؤرخ ٢٤ شباط/فبراير ٢٠٠٠. أما ولاية فترة الأداء، فينص عليها قرار المجلس ١٤٩٣ (٢٠٠٣) المؤرخ ٢٨ تموز/يوليه ٢٠٠٣.

٤ - والبعثة مكلفة بمساعدة مجلس الأمن على تحقيق هدف عام ألا وهو تعزيز السلام والأمن الدوليين في المنطقة.

٥ - وضمن حدود هذا الهدف العام، ساهمت البعثة أثناء الفترة التي يشملها تقرير الأداء في تحقيق عدد من الإنجازات من خلال تنفيذ النواتج الرئيسية المتصلة بها والمبينة في أطر العمل الواردة أدناه. وهذه الأطر مقسمة وفقا للعناصر التالية: السلام والأمن في جمهورية الكونغو الديمقراطية، والحكومة الانتقالية والانتخابات، وسيادة القانون وحقوق الإنسان، والبعد البشري للسلام الدائم والدعم.

٦ - وتمثل فترة ٢٠٠٣/٢٠٠٤ الفترة الأولى التي كان في مقدور البعثة أن تقيم أداؤها في ضوء الأطر المحددة على أساس النتائج، الواردة في ميزانية ٢٠٠٣/٢٠٠٤. ويقارن تقرير الأداء مؤشرات الإنجاز الفعلية، أي مدى التقدم المحرز خلال الفترة مقابل الإنجازات المتوقعة، بمؤشرات الإنجاز المقررة، كما يقارن النواتج المنجزة فعلا بالنواتج المقررة.

العنصر ١: السلام والأمن في جمهورية الكونغو الديمقراطية

الإنجاز المتوقع ١-١: إحراز تقدم نحو تهينة بيئة أمن مستقرة في جمهورية الكونغو الديمقراطية

مؤشرات الإنجاز المقررة	مؤشرات الإنجاز الفعلية
تخفيض عدد المدنيين المعرضين للتهديد الوشيك بارتكاب العنف البدني ضدهم	انخفض عدد المدنيين المعرضين للتهديد الوشيك في مانبيما، وشمال كاتانغا، وكيفو الشمالية وكيفو الجنوبية، والمقاطعة الشرقية، انخفاضاً ملموساً بسبب التوقف الفعلي للصراع المسلح بين المتحاربين. وتواصلت الاعتداءات المرتكبة على أيدي القوات المسلحة الرواندية السابقة وقوات إنترهاموي، والأعمال الإجرامية على أيدي الأفراد المسلحين. وخلال أزمة بوكافو في أيار/مايو - حزيران/يونيه، تعرض للتشرد الداخلي نحو ٣٠.٠٠٠ شخص جديد وأصبح هنالك ٣٠.٠٠٠ لاجئ في كيفو الشمالية وكيفو الجنوبية وشمال كاتانغا بصورة رئيسية
توقف المتحاربين عن انتهاك اتفاقات وقف إطلاق النار	استقرار انتهاكات اتفاقات وقف إطلاق النار على أيدي المتحاربين حتى شهر حزيران/يونيه، وهي الفترة التي تصاعدت فيها التوترات لا سيما في كيفو الشمالية وكيفو الجنوبية غير المستقرتين بسبب تمرد نكوندا؛ وكذا في شرق المقاطعة الشرقية التي جرى فيها انتهاك اتفاق لوقف لإطلاق النار
التنقل الآمن لأفراد الأمم المتحدة؛ وتوفير الحماية الكاملة للمدنيين والعاملين في مجال المساعدة الإنسانية المعرضين لخطر وشيك بارتكاب العنف البدني ضدهم في جميع أنحاء جمهورية الكونغو الديمقراطية	كان التنقل آمناً على وجه العموم، ما عدا خلال أيار/مايو - حزيران/يونيه اللذين جرى أثناءهما إجلاء جميع عمال المساعدة الإنسانية والعديد من أفراد الأمم المتحدة من شرق جمهورية الكونغو الديمقراطية، وتم نقل الموظفين إلى كيسنغاني ولومومباشي وكينشاسا. وجرى خلال الفترة ذاتها إجلاء ٤٠ من مواقع الأفرقة؛ كما نُقل بنجاح إلى مناطق آمنة المراقبون العسكريون الموجودون بجميع مواقع الأفرقة التي لم تكن حماية الأمم المتحدة متوافرة فيها

مؤشرات الإنجاز المقررة	مؤشرات الإنجاز الفعلية
إنهاء وجود القوات الحكومية الأجنبية في جمهورية الكونغو الديمقراطية	غياب الوحدات الكبيرة أو المشكلة التابعة للقوات الحكومية الأجنبية في جمهورية الكونغو الديمقراطية. واستمر توارد التقارير التي تفيد عن تسلل عدد صغير من القوات إلى جمهورية الكونغو الديمقراطية عبر حدودها الطويلة والقابلة للاختراق. وبُذلت كل المحاولات من أجل تأكيد وجود/غياب القوات
الحد من معدل الإصابات الناجمة عن الحوادث التي تتسبب فيها الألغام والمواد المتفجرة التي خلفتها الحرب	واحد وأربعون حالة إصابة ناجمة عن الألغام والمتفجرات
النواتج المقررة	العدد المنجز (أو أُنجز/ لم ينجز) ملاحظات
تطوير مفهوم منقح لعمليات الوحدات والمراقبين العسكريين بما في ذلك حماية المدنيين في حالات الخطر الوشيك، وتحول عدد يصل إلى ١ ٧٠٠ من أفراد القوات من قدرات الحراسة الثابتة إلى القدرة النشطة على القيام بالعمليات وتنفيذ ذلك المفهوم	أُنجز تنفيذ مفهوم العمليات استنادا إلى القوام المأذون البالغ ٨٠٠ ١٠ من الأفراد
قيام فرقة العمل رقم ١ بـ ١٢٠ ٠٠٠ يوم من أيام الدورات (٤ سرايا ١٥٠ × فردا ٢٠٠ × يوم من أيام الدورات لكل فرد سنويا) تتوافر لديهم جميعا القدرة على الاتصال باللغات والفرنسية والسواحيلية ولغة كينيا رواندا	١٢٠ ٠٠٠ تم الوفاء بالمتطلبات اللغوية عن طريق المترجمين
إعادة تشكيل الكتيبة الاحتياطية للبعثة (٩٠٠ فرد) في كيسانغاني	لم ينجز استخدمت الكتيبة الاحتياطية للبعثة لتعزيز لواء إيتوري، ثم لإنشاء لواء كيفو الجديد في أيار/مايو. ورغم إعادة تشكيل قوتين احتياطيتين للبعثة من حجم السرية، فقد كان يتوجب نشرهما بكتيبيهما في بوكافو وكينشاسا. ولم تكن عندئذ أي قوات أخرى تابعة للبعثة لإعادة تشكيل قوتها الاحتياطية
أربع عمليات نشر لقوة الرد السريع (٢٠٠ فرد) قوام كل منها سرية في أي جزء من أجزاء جمهورية الكونغو الديمقراطية	٦ وعلاوة على ذلك، تم نشر سريتين من بونيا إلى بوكافو وكينشاسا، على التوالي

النواتج المقررة	العدد المنجز (أو أُنجز/ لم ينجز)	ملاحظات
١٠ ١٦٠ ساعة طيران (٨٥ ساعة طيران لكل طائرة عمودية عسكرية من الطائرات الموجودة (٤ طائرات مهاجمة و ١٠ طائرات خدمات)) لنقل أفراد الدوريات الراجلة وإنقاذهم والقيام بأعمال الدورية وحالات الإجلاء والدفاع عن الأفراد والمرافق والمنشآت ونقل المعدات	٤ ٢٧٤	ساعة، بواسطة ٤ طائرات عمودية مهاجمة و ١٠ طائرات خدمات إنجاز عدد أقل نظرا لطلب التوريد الذي ينص على ٤٠ ساعة طيران في المتوسط شهريا وغير ذلك من متطلبات العمليات (عمليات نشر القوات) الناجمة عن الحالة الأمنية
نشر المراقبين العسكريين في كيفو الشمالية وكيفو الجنوبية وفي إيتوري، بما في ذلك في الموانئ والمطارات ومهابط الطائرات والقواعد العسكرية ونقاط العبور الحدودية لأغراض الاتصال والاستطلاع والمراقبة والتدريب والتحقيق في انتهاكات وقف إطلاق النار والقيام بأعمال الدورية في حدود القدرات من الموارد	أُنجز	نشر ٥ أفرقة في كيفو الشمالية، و ١١ فريقا في كيفو الجنوبية و ٩ أفرقة في إيتوري
الحفاظ على العمل الدائم لمدة ٢٤ ساعة في مركز العمليات المشتركة بمقر البعثة في كينشاسا وفي المقار القطاعية للبعثة وعددها ستة	أُنجز	
٧ ٥٦٠ يوما من أيام دوريات الحراسة بالزوارق المروحية (٩ زوارق مروحية × ٧ من أفراد القوات × ١٢٠ يوما لكل زورق مروحي) وحراسة برية دعما لجهود برنامج نزع السلاح والتسريح وإعادة إلى الوطن وإعادة التوطين وإعادة الإدماج، وبرنامج نزع السلاح والتسريح وإعادة الإدماج، ومهام المراقبين العسكريين وتقديم المساعدة الإنسانية والأنشطة المتعلقة بحقوق الإنسان، مع توافر القدرة على الاتصال باللغات الانكليزية والفرنسية والسواحيلية ولغة كينيا رواندا	٦ ٣٩١	إنجاز عدد أقل (٧ زوارق مروحية × ١١ من أفراد القوات × ٧٣ يوما لكل زورق مروحي في المتوسط) بسبب إغلاق ميناء البعثة في كانون الأول/ديسمبر ٢٠٠٣، والوصول غير المأمون إلى الصنادل الواقعة في الأماكن الأخرى ونقصان عدد الزوارق المروحية/الصنادل الوفاء بالمتطلبات اللغوية عن طريق المترجمين

النواتج المقررة	العدد المنجز (أو أُنجز/ لم ينجز)	ملاحظات
توفير الحماية في مرافق الأمم المتحدة لعدد يصل إلى ٢٥ ٠٠٠ نسمة من المدنيين المعرضين للخطر	أُنجز	قامت البعثة بمنع الهجمات العدائية التي يقوم بها الأشخاص المسلحون ضد مخيمات المشردين داخليا مثلما هو الشأن في بونيا التي يوجد بها ١٣ ٨٥٠ مشردا داخليا، وفي المناطق التي تنتشر بها وحدات البعثة. وجرى إخلاء ١ ٢٠٠ مدني وتوفير الحماية لحوالي ٤ ٠٠٠ في المنشآت التابعة للأمم المتحدة في بوكافو، وحماية ٢٠٠ مدني ونيف في كاليماي في أيار/مايو - حزيران/يونيه
عقد اجتماعات مع جميع الأطراف للدعوة إلى التوقف عن استخدام الألغام الأرضية	٣	
قيام مركز تنسيق الأعمال المتعلقة بالألغام في البعثة بمسح ١ ٠٠٠ كيلو متر من الطرق و ١٢ ٠٠٠ متر مربع من الأرض وتطهيرها من الألغام الأرضية والذخائر غير المنفجرة وتنسيق عمليات إزالة الألغام وتوفير التثقيف في هذا المجال	٩٧	من الكيلومترات من الطرق التي أزيلت منها الألغام في بونيا/بني (لم يكن بالإمكان، في إطار قدرات إزالة الألغام المتعاقد عليها، أن تشمل عمليات إزالة الألغام أكثر من ١٥٠/١٠٠ كلم في المتوسط من الطرق في السنة الواحدة)
من الكيلومترات المربعة من الأراضي التي تم مسحها وإزالة الألغام منها جرى تنسيق أعمال متعهدي عمليات إزالة الألغام والتعريف بمخاطر الألغام في موقعين محليين اثنين	١٩٥ ٥١٣	
الإنجاز المتوقع ١-٢: تحقيق الاستقرار العسكري في إيتوري		
مؤشرات الإنجاز المقررة	مؤشرات الإنجاز الفعلية	
وقف القتال في إيتوري	انخفض القتال في إيتوري انخفاضاً ملموساً بالمقارنة مع فترة ٢٠٠٢/٢٠٠٣.	

الناتج المقررة	العدد المنجز (أو أُنجز/ لم ينجز)	ملاحظات
حلول العناصر المتقدمة من فرقة العمل رقم ٢ محل قوة الطوارئ المؤقتة المتعددة الجنسيات في بونيا بحلول ١ أيلول/سبتمبر ٢٠٠٣	أُنجز	انسحبت قوة الطوارئ المؤقتة المتعددة الجنسيات انسحابا كاملا من بونيا بحلول ١٥ أيلول/سبتمبر ٢٠٠٣
نشر فرقة العمل رقم ٢ وقوامها لواء في بونيا وإيتوري، مع وجود عدد يصل إلى ثمانين قواعد للفرق التي يضم كل منها ٢٠٠ فرد ولديها جميعا القدرة على الاتصال باللغات الانكليزية والفرنسية والسواحيلية ولغة كينيا رواندا	أُنجز	نشر فرقة العمل رقم ٢ وقوامها لواء في بونيا وإيتوري، مع وجود سبع قواعد للفرق (تضم كل واحدة منها ٢٠٠ جندي) في مواقع خارج بونيا وفصيلة واحدة بكيسيني للقيام بمهمة الحراسة. وتم الوفاء بالمتطلبات اللغوية عن طريق المترجمين
إنشاء عدد يصل إلى ٤٠ نقطة مراقبة قوام كل منها ١٠ أفراد عبر إيتوري (أربع نقاط لكل سرية × ثمانين سرايا وعدد يصل إلى ثمانين نقاط في بونيا)، ولديها جميعا القدرة على الاتصال باللغات الانكليزية والفرنسية والسواحيلية ولغة كينيا رواندا	٣٤	تم الوفاء بالمتطلبات اللغوية عن طريق المترجمين. ولم ينشر لواء إيتوري سرايا في جميع المواقع المقررة

الإنجاز المتوقع ١-٣: إحراز تقدم في تسوية الصراعات المحلية

مؤشرات الإنجاز المقررة	مؤشرات الإنجاز الفعلية
تخفيض عدد وشدة الصراعات المحلية مقاسا بما يُبلغ عنه من وقوع المجازر والقتال وعمليات الاختطاف والاعتصاب وغيرها من أشكال العنف؛ وبدء عودة المشردين داخليا واللاجئين	إنجاز التخفيض في عدة مناطق، بما فيها عدد من مناطق إيتوري التي جرى فيها نشر الأفراد العسكريين التابعين للبعثة. والاستثناءات الرئيسية هي كيفو الشمالية وكيفو الجنوبية، وشمال كاتانغا، ومقاطعة مانيمبا
النواتج المقررة	العدد المنجز (أو أنجز/ لم ينجز) ملاحظات
يُضطلع ٣٥ ضابطا في ١٢ موقعا يوميا بمبادرات لإدارة الصراع بما في ذلك: استخدام المساعي الحميدة؛ الاتصال اليومي مع المتحاربين والمجتمع المدني؛ تقديم مقترحات لآليات المصالحة	أنجز مشاركة ٢٠ ضابطا في المبادرات في ١٢ موقعا. ولم كن الضباط الـ ٣٥ المقررون قد التحقوا جميعا بالبعثة من جراء تأخر عملية التوظيف

النواتج المقررة	العدد المنجز (أو أُنجز/ لم ينجز)	ملاحظات
توفير الأمن والدعم للاجتماعات الحساسة التي تعقدتها الأطراف الفاعلة الرئيسية المحلية، حسب الاقتضاء	أُنجز	توفير الأمن والدعم لما عدده ٤-٥ من مكاتب البعثة بمعدل يتراوح بين مرة واحدة و ٣ مرات في الأسبوع
عقد اجتماعات التنسيق مرتين أسبوعياً في ١٢ موقعا مع السلطات الانتقالية والأطراف الفاعلة السياسية الدولية وشركاء الأمم المتحدة لحشد الدعم السياسي والمالي لمبادرات السلام المحلية	أُنجز	عقدت مرة واحدة في سبع مواقع، وعقدت بمعدل يتراوح بين مرتين و ٣ مرات في الأسبوع في موقعين اثنين
تنفيذ ٦٦ مشروعا سريع الأثر من أجل دعم تسوية الصراعات المحلية	٢٢	تمت الموافقة على ما مجموعه ٨٨ مشروعا، وتوجد الـ ٦٦ من المشاريع المتبقية في مراحل متقدمة من التنفيذ
الإنجاز المتوقع ١-٤: إحراز تقدم في جوانب نزع السلاح والتسريح وإعادة إلى الوطن من برنامج نزع السلاح والتسريح وإعادة إلى الوطن وإعادة التوطين وإعادة الإدماج للجماعات المسلحة الأجنبية الموجودة في جمهورية الكونغو الديمقراطية		
مؤشرات الإنجاز المقررة	مؤشرات الإنجاز الفعلية	
تخفيض عدد المقاتلين الأجانب غير الحكوميين في جمهورية الكونغو الديمقراطية	انخفاض عدد المقاتلين الأجانب غير الحكوميين ومعاليهم في جمهورية الكونغو الديمقراطية استنادا إلى أدلة يمكن التحقق منها بشأن عمليات الإعادة إلى الوطن (إحصاءات حكومية، وتقارير وإحصاءات داخلية)	
النواتج المقررة	العدد المنجز (أو أُنجز/ لم ينجز)	ملاحظات
إجراء ٥٠ دراسة استقصائية ميدانية باللغات المحلية لتوعية وإعداد جماعات المقاتلين الأجانب الذين يشتركون في برنامج نزع السلاح والتسريح والإعادة للوطن وإعادة التوطين وإعادة الإدماج	٥٧	بذلت جهود من أجل التعرف على الأطفال المقاتلين
إنشاء ست مناطق تجمع مؤقتة وتوفير الرصد الأمني	٦	

النواتج المقررة	العدد المنجز (أو أنجز/ لم ينجز)	ملاحظات
تسجيل ٤ ٠٠٠ مقاتل أجنبي يتطوعون لنزع سلاحهم وإعادةهم للوطن وتسجيل جميع أسلحتهم وتدميرها	٦ ٤٠٦	من المقاتلين، من بينهم ٣ ١٥٦ مقاتلاً روانديا وأوغنديا و ٣ ٢٥٠ مقاتلاً بورونديا عادوا إلى الوطن. محض إرادتهم
	٢ ٥٣١	من المعالين
عقد اجتماعات أسبوعية مع برنامج الأمم المتحدة الإنمائي، ومفوضية الأمم المتحدة لشؤون اللاجئين، ومنظمة الأمم المتحدة للطفولة (اليونيسيف)، وبرنامج الأغذية العالمي وغيرها من الوكالات	٥٠	
دعم عمليات برنامج نزع السلاح والتسريح وإعادة إلى الوطن وإعادة التوطين وإعادة الإدماج لإنتاج ٥٠ برنامجاً إذاعياً وبثها باللغات المحلية وإنتاج وتوزيع ١٠٠ ٠٠٠ كتيب ونشرها باللغات المحلية وتقديم ١٢ إحاطة لوسائل الإعلام	٥٠	من البرامج الإذاعية
	١٠٠ ٠٠٠	من الكتيبات
	١٢	من الإحاطات المعقودة لوسائل الإعلام

الإنجاز المتوقع ١-٥: إحراز تقدم في جوانب نزع سلاح وتسريح المقاتلين الكونغوليين في جمهورية الكونغو الديمقراطية

مؤشرات الإنجاز المقررة	مؤشرات الإنجاز الفعلية
قيام حكومة جمهورية الكونغو الديمقراطية، بدعم من برنامج الأمم المتحدة الإنمائي، بوضع برنامج لنزع سلاح وتسريح وإعادة إدماج المواطنين الكونغوليين	تحقق هذا الإنجاز. فقد اعتمد البرنامج الوطني لنزع السلاح والتسريح وإعادة الإدماج، وأعلن عنه في نهاية حزيران/يونيه، وسيبدأ تنفيذه في تشرين الأول/أكتوبر ٢٠٠٤.

النواتج المقررة	العدد المنجز (أو أنجز/ لم ينجز)	ملاحظات
تطوير مفهوم عمليات بالنسبة لدور البعثة في برنامج نزع سلاح وتسريح وإعادة إدماج المقاتلين الكونغوليين، بمن فيهم الجنود الأطفال، وذلك بالتشاور الوثيق مع الحكومة الانتقالية وبرنامج الأمم المتحدة الإنمائي واليونيسيف	أنجز	قدمت البعثة المساعدة لحكومة جمهورية الكونغو الديمقراطية في وضع الصيغة النهائية للتخطيط المشترك للعمليات بغرض التنفيذ بالتشاور الوثيق مع الشركاء الآخرين

النواتج المقررة	العدد المنجز (أو أُنجز/ لم ينجز)	ملاحظات
نزع سلاح ٥ ٠٠٠ مقاتل كونغولي من أجل الانخراط في برامج التسريح	لم ينجز	نظرا لتأخر بداية البرنامج الوطني لنزع السلاح، تم الاضطرار في نيسان/أبريل - أيار/مايو بعملية مخصصة لنزع السلاح والتسريح وإعادة الإدماج على نحو مشترك بين البعثة وبرنامج الأمم المتحدة الإنمائي وحكومة جمهورية الكونغو الديمقراطية. وجرى خلال هذه العملية نزع سلاح ٥٣٥ من مقاتلي مايي - مايي، وسُجِّل فيما بعد ٤٩٨ في كيندو وأُفرج عن ١ ٧٠٠ طفل لهم ارتباط بالجماعات المسلحة، منذ تشرين الأول/أكتوبر
عقد اجتماعات تنسيق أسبوعية مع برنامج الأمم المتحدة الإنمائي واليونيسيف والشركاء الآخرين المشاركين في برنامج نزع سلاح وتسريح وإعادة إدماج الجنود الأطفال	٥٢	
الإنجاز المتوقع ١-٦: إحراز تقدم في تطبيع العلاقات بين جمهورية الكونغو الديمقراطية والدول المجاورة، ولا سيما رواندا وأوغندا		
مؤشرات الإنجاز المقررة	مؤشرات الإنجاز الفعلية	
إنهاء الدعم غير المشروع المقدم للجماعات المسلحة في جمهورية الكونغو الديمقراطية وتقديم الجهات الفاعلة الوطنية والدولية المعلومات عن تدفقات الأسلحة	تواصل تقديم الدعم غير المشروع للجماعات المسلحة في جمهورية الكونغو الديمقراطية بسبب عدم توفر المقدار الكافي من الموارد العسكرية وجمع المعلومات ومهارات تحليل الاتجار بالأسلحة بالاعتماد على الخبراء	
	تحقيق أثر ردعي مؤقت في إيتوري وبيني بفضل الانتشار العسكري للبعثة وجمع المعلومات	
	وأحيلت المعلومات المقدمة من الأطراف الوطنية والدولية الفاعلة والمتعلقة بالتدفق غير المشروع للأسلحة، إلى فريق الخبراء الذي أنشأه الأمين العام وفقا لقرار مجلس الأمن	
	(٢٠٠٤) ١٥٣٣	

إجراء حوار منتظم بين جمهورية الكونغو الديمقراطية والدول المجاورة لها

إحراز تقدم: عقد مؤتمر قمة مصغر في مقر الأمم المتحدة وتوقيع إعلان مبادئ علاقات حسن الجوار من قبل جمهورية الكونغو الديمقراطية ورواندا وأوغندا وبوروندي

زيارتا وزير التعاون الإقليمي في جمهورية الكونغو الديمقراطية إلى كمبالا وكيغالي وزيارة وزير الخارجية الرواندي إلى كينشاسا

عقد مؤتمر القمة المصغر لآلية التحقق عن طريق الطرف الثالث، الذي شاركت فيه جمهورية الكونغو الديمقراطية وجنوب أفريقيا والاتحاد الأفريقي بشأن تنفيذ اتفاق بريتوريا

إنشاء لجان وطنية من قبل جمهورية الكونغو الديمقراطية ورواندا وأوغندا وبوروندي للتحضير لمؤتمر البحيرات الكبرى وعقد اجتماعات تحضيرية لمؤتمر البحيرات الكبرى؛ وثلاثة اجتماعات لآلية التحقق المشتركة بين أوغندا وجمهورية الكونغو الديمقراطية؛ وعقد اجتماعين تحضيريين اثنين على الأقل بين بلدان منطقة البحيرات الكبرى

قيام وزير الخارجية في جمهورية الكونغو الديمقراطية، في سياق أزمة كيفو الشمالية وكيفو الجنوبية، بزيارة إلى كيغالي للإعداد لاجتماع رئيسي جمهورية الكونغو الديمقراطية ورواندا

تعرق الحوار بسبب تدهور العلاقات بين رواندا وجمهورية الكونغو الديمقراطية؛ ومظاهر التوتر المتقلب بين رواندا وأوغندا؛ وامتداد تأثير التوتر والمواجهة المسلحة إلى كيفو الشمالية وكيفو الجنوبية، والنقص العام في التقدم نحو تطبيع العلاقات بين دول البحيرات الكبرى، وتأخر عقد مؤتمر البحيرات الكبرى

النواتج المقررة	العدد المنجز (أو أُنجز/ لم ينجز)	ملاحظات
تقديم ٢٥ تقريراً إلى آلية الرصد عن تدفقات الأسلحة إلى جمهورية الكونغو الديمقراطية	٧	إنجاز عدد أقل بسبب إدارة الأزمات التي تحظى بالأولوية والاضطلاع بمهام الوقاية في كيفو الشمالية وكيفو الجنوبية. وواصل المراقبون العسكريون التابعون للبعثة جمع المعلومات في مناطق انتشارهم، وأُتيحت تلك المعلومات لفريق الخبراء
عقد ٢٠ اجتماعاً مع كبار المسؤولين الإقليميين المسؤولين عن العلاقات الثنائية	٢٠	من الاجتماعات في دول البحيرات الكبرى وعقدت علاوة على ذلك اجتماعات خلال مؤتمر القمة لآلية التحقق عن طريق الطرف الثالث في بريتوريا، والاجتماعات التحضيرية لمؤتمر البحيرات الكبرى ومؤتمر القمة المصغر في مقر الأمم المتحدة؛ وعقد ٢٥ اجتماعاً مع وزير الخارجية في جمهورية الكونغو الديمقراطية في كينشاسا، منها اجتماع واحد على الأقل أسبوعياً في كيغالي واجتماعان اثنان شهرياً في كمبالا، وثلاثة اجتماعات رفيعة المستوى مع مسؤولي جنوب أفريقيا
القيام بأعمال الاتصال العملي اليومية في كيغالي وكمبالا وبريتوريا بشأن المسائل المتصلة بجمهورية الكونغو الديمقراطية	أُنجز	
تيسير عقد مؤتمرات قمة فصلية على المستوى دون الإقليمي	لم ينجز	عقد مؤتمر القمة المصغر في مقر الأمم المتحدة في أيلول/سبتمبر ٢٠٠٣. وفيما لم تعقد مؤتمرات أخرى على مستوى القمة بسبب انعدام الإرادة السياسية لدى الأطراف المعنية، عُقدت ثلاثة اجتماعات مشتركة رفيعة المستوى و ١٢ اجتماعاً تحضيرياً بين القوات المسلحة لجمهورية الكونغو الديمقراطية والقوات الأوغندية للتحقق من وجود الجماعات المسلحة على طول الحدود المشتركة بين البلدين.

العنصر ٢: الحكومة الانتقالية والانتخابات

الإنجاز المتوقع ١-٢: إحراز تقدم في تأسيس الحكومة الانتقالية وفي عملها

مؤشرات الإنجاز المقررة	مؤشرات الإنجاز الفعلية
بدء أعمال الحكومة الانتقالية، ومن بينها إصلاح القوات المسلحة	تسلّم نواب الرئيس مهامهم في ١٧ تموز/يوليه وافتتاح الدورة الأولى للبرلمان في آب/أغسطس. وتم تعيين رؤساء أركان الجيش الموحد في آب/أغسطس، وأعقب ذلك تعيين القادة الإقليميين. وصوتت الجمعية الوطنية في حزيران/يونيه على قانون الجيش والدفاع ولم يتم إقراره بعد. وأنشئ الهيكل الوطني لمراقبة توحيد القوات العسكرية، تم تدريب اللواء الأول للقوات المسلحة الموحدة لجمهورية الكونغو الديمقراطية. وأحرز بعض التقدم في عملية نزع السلاح والتسريح وإعادة الإدماج بتعيين رؤساء اللجنة الوطنية لنزع السلاح والتسريح وإعادة الإدماج في آذار/مارس والإعلان عن البرنامج الوطني لنزع السلاح والتسريح وإعادة الإدماج. وتم تعيين إدارات إقليمية جديدة في أيار/مايو
اجتماع القيادات السياسية للحكومة الانتقالية في كينشاسا بدون حوادث أمنية وتشكيل وحدة شرطة موحدة	اجتمع القادة السياسيون للحكومة الانتقالية في كينشاسا رغم بعض الحوادث الأمنية الطفيفة. ولم تنشأ وحدة الشرطة الموحدة بسبب التأخيرات التنفيذية التي واجهها الاتحاد الأوروبي. وبدأت الاستعدادات الأولية، بما في ذلك تحديد أحد مراكز التدريب
اعتماد قانون وطني للانتخابات وبدء عمل لجنة الانتخابات وإعلان الجدول الزمني للانتخابات	بدأت لجنة الانتخابات المستقلة أعمالها في آب/أغسطس وتشمل اعتماد القانون الانتخابي الوطني؛ ووزعت الخارطة الانتخابية في تشرين الأول/أكتوبر، وأقرت ميزانية الانتخابات في أيار/مايو، وعقد اجتماع المانحين في حزيران/يونيه، كما صدر القانون المنشئ للجنة الانتخابية الوطنية
بسط سلطة إدارة إيتوري المؤقتة في جميع أرجاء منطقة إيتوري؛ وبدء عملية الإدماج السياسي لآيتوري في الهياكل الوطنية؛ وتلقي تمويل دولي لدعم إدارة إيتوري المؤقتة	انتهى وجود إدارة إيتوري الانتقالية بالتعيين الرسمي لإدارة المقاطعات من قبل الحكومة الانتقالية في حزيران/يونيه. وتم تلقي التمويل الدولي لدعم إدارة إيتوري الانتقالية
استئناف الرحلات التجارية بدون مساعدة في نهر الكونغو	استؤنفت الرحلات التجارية بدون مساعدة من كينشاسا إلى كيسنغاني

مؤشرات الإنجاز المقررة	مؤشرات الإنجاز الفعلية
البدء في تأسيس دائرة وطنية للجمارك وشرطة الحدود	أرجئ إنشاء دائرة الجمارك الوطنية وشرطة الحدود في انتظار إصدار إطار عمل قانوني أساسي من قبل الحكومة الانتقالية
النواتج المقررة	العدد المنجز (أو أنجز/ لم ينجز) ملاحظات
قيام الممثل الخاص للأمين العام بعقد اجتماعات أسبوعية للجنة الدولية للدعم في فترة الانتقال	٥٢
إجراء اتصالات يومية مع القيادات السياسية، بمن في ذلك رئيس الجمهورية، ونوابه الأربعة، ومجلس الوزراء المؤلف من ٦١ وزيرا/نائب وزير والبرلمان والمجتمع المدني والإدارات الإقليمية الإحدى عشرة	أنجز
رفع تقارير أسبوعية إلى اللجنة الدولية تتضمن ورقات سياسية وتوصيات بشأن جميع المسائل المتصلة بالعملية الانتقالية والمواظبة على تزويد مجلس الأمن بإحاطات وتقارير لاستكمال المعلومات تُعد بناء على عمليات التتبع اليومي والتحليل المتعلقة بجوانب التقدم التي تحرزها الحكومة الانتقالية	٦
إنتاج وبث برامج إذاعية يومية بخمس لغات؛ وتقديم إحاطات إعلامية أسبوعية، وإصدار نشرة شهرية؛ ونشرة نصف شهرية، ورسالة إخبارية أسبوعية؛ ونشرة فصلية بأربع لغات وطنية؛ وتدريب ٥٠ صحفيا محليا وتشغيل استوديو إذاعي إضافي وأربعة مُرحّلات لدعم العملية الانتقالية	أنجز
أرجئ إصدار منشورات فصلية بأربع لغات بسبب التأخر في عملية التعيين	١٠٠٠ ساعة من بث الأخبار و ٥٠٠ ساعة من البرامج الإذاعية دعما لعملية السلام، و ٤٨ مؤتمرا صحفيا؛ و ٥٠ متدربا من المعهد الوطني للعلوم الاتصالات ووسائل الإعلام يدربون في إذاعة أو كابي

النواتج المقررة	العدد المنجز (أو أنجز/ لم ينجز)	ملاحظات
عقد ١٠٠ اجتماع مع بعثة منظمة الأمم المتحدة في جمهورية الكونغو الديمقراطية (البعثة) وأعضاء منظومة الأمم المتحدة والقوى الفاعلة الوطنية والدولية من أجل تيسير التنسيق الدولي في معالجة المسائل الأساسية المتعلقة بالعملية الانتقالية	١٠٠	
عقد اجتماعات شهرية للدعوة بشأن القضايا الجنسانية مع القيادات الانتقالية والمجتمع المدني وتنظيم ٤ حلقات عمل لبناء القدرات الجنسانية تُعنى بعملية السلام والانتخابات وإعداد القادة	١٠	اجتماعات لم تعقد أي حلقة عمل لأنه تعين تنظيم حملات إعلامية وطنية في جميع المقاطعة الـ ١١ وكنشاسا
إعداد ٥ تقارير رسمية و ١٢ إحاطة لمجلس الأمن	٥	تقارير
	١٢	إحاطة إعلامية
تولي ١٤٠ فردا من القوات مهمة توفير الأمن الثابت بصفة مستمرة يوميا في ٦ مواقع يساندهم يوميا ٨٥ جنديا يؤلفون أربع قوات للرد السريع، وتسيير ١٢ دورية متحركة قوام كل منها ١٠ أفراد وأربع دوريات حراسة قوام كل منها ٣٠ فردا يوميا في المنطقة الأمنية في كينشاسا	أنجز	نظرا للاحتياجات المتزايدة، تولى ٤٥٠ فردا من القوات مهمة توفير الأمن الثابت بصفة مستمرة يوميا في ثمانية مواقع يساندهم ١٢٠ جنديا يؤلفون ست قوات للرد السريع، وتسيير ١٢ دورية متحركة قوام كل منها ٣٠ فردا يوميا وعشرين دوريات حراسة قوام كل منها ١٥ يوميا ١٥ فردا
تنظيم ٢١٠ دورية متحركة مشتركة مع ضباط الشرطة الكونغوليين وعقد اجتماعات يومية مع الشرطة المحلية	لم ينجز	لم تسيّر دوريات مشتركة مع ضباط الشرطة الكونغولية بسبب التأخر في إنشاء وحدة الشرطة الموحدة، وتقدم يوميا المساعدة إلى الشرطة المحلية بسبب تزايد الحوادث الأمنية وبخاصة خلال الأعمال العدائية تجاه البعثة

النواتج المقررة	العدد المنجز (أو أنجز/ لم ينجز)	ملاحظات
تنشئ البعثة مركزا مشتركا للعمليات الأمنية وتجهزه وتتولى صيانتها، وتوفير المشورة الفنية في مجال أعمال الشرطة لـ ١٩ وحدة من وحدات الشرطة المحلية	أنجز ١٣	قدمت المشورة لوحدة الشرطة المحلية. العدد أقل لأن ست وحدات من الشرطة المحلية لم تكن جاهزة تماما للعمل.
المساعدة على تأسيس وحدة شرطة موحدة في كينشاسا وتدريب ما يصل إلى ١ ٢٠٠ فرد	أنجز	قدمت البعثة الدعم لمخططتي الاتحاد الأوروبي في تحديد الإطار القانوني والبرنامج التدريبي لوحدة الشرطة الموحدة. وتم إيفاد ضابط اتصال من الشرطة المدنية إلى مركز التدريب التابع للاتحاد الأوروبي
لم يدرب أي فرد بسبب التأخر الذي شهدته عمليات الاتحاد الأوروبي	لم ينجز	
وضع إطار تخطيطي منسق للانتخابات، يتضمن قواعد لحشد الأموال، وموالة الاتصال بالشركاء المحليين والدوليين	أنجز	تم الاتصال بالشركاء المحليين والدوليين من خلال الاجتماع الأسبوعي الثابت للجنة التقنية للمجتمع الدولي لدعم الانتخابات
إقامة مراكز تنسيق لعملية الانتخابات في ١١ عاصمة إقليمية وفي المراكز السكانية الأخرى الرئيسية	لم ينجز	أرجئ إلى آب/أغسطس - أيلول/سبتمبر ٢٠٠٤ بسبب التأخيرات في اعتماد القانون التأسيسي لإنشاء اللجنة الانتخابية المستقلة لدعم الانتخابات
تدريب ٢٠٠ فرد من قوة شرطة إيتوري المؤقتة	١٥١	العدد أقل لأنه تعذر تدريب ٤٩ فردا لوجودهم في مناطق تقع تحت سيطرة المتمردين
عقد ٦ اجتماعات مع الحكومة الانتقالية للتباحث حول الإدماج السياسي لإيتوري	٦	التأخر في عملية إعادة الإدماج في إيتوري قاد إلى عقد عدد أكبر من الاجتماعات على مستوى العمل

النواتج المقررة	العدد المنجز (أو أنجز / لم ينجز)	ملاحظات
دعم إدارة إيتوري عن طريق تنظيم ٢٠ اجتماعا للتنسيق بشأن حشد الأموال وتوفير المشورة في مجال التخطيط بصفة يومية وتقديم الدعم التقني	٤٤	اجتماعات أسبوعية
عقد أربعة اجتماعات مع ممثلي حركة تحرير الكونغو والتجمع الكونغولي من أجل الديمقراطية - غوما والحكومة وممثلي الحكومة واتحاد أصحاب المشاريع الكونغوليين	٤	بالإضافة إلى ذلك، تم تنسيق زيارة إلى كينشاسا مدتها ثلاثة أسابيع لفائدة وفد مشترك عن رابطة المؤسسات الكونغولية جاء من كيفوس للمساعدة على تعزيز إعادة الوحدة والاستقرار الاقتصاديين
عقد ١٠ اجتماعات مع السلطات الوطنية، عملا بتوصيات فريق الخبراء المعني بالاستغلال غير القانوني للموارد الطبيعية بجمهورية الكونغو الديمقراطية، من أجل دعوتها إلى تأسيس دائرة وطنية للجمارك وشرطة للحدود ومساعدتها في هذا الشأن	٥	اجتماعات مع كبار ضباط شرطة الحدود الوطنية تعرثر إصلاح دائرة الجمارك الوطنية بسبب بطء التقدم في العمليات الانتقالية. ولكن رغم أن الحكومة الانتقالية لم تصدر الإطار القانوني المطلوب، أنشئت دائرة الجمارك الوطنية. ولم يتم توحيد مكاتبها في جميع أنحاء البلد تحت إدارة مركزية بسبب التأخيرات في تعيين مدير وطني جديد وفق ما أوصي به في اتفاق تقاسم السلطة الذي تم التوصل إليه في إطار الاتفاق الشامل المشترك للجميع

العنصر ٣: سيادة القانون وحقوق الإنسان

الإنجاز المتوقع ٣-١: إحراز تقدم في مجالي تطوير قطاع سيادة القانون واحترام حقوق الإنسان في جمهورية الكونغو الديمقراطية، بما يشمل استقصاء انتهاكات حقوق الإنسان وإنصاف ضحاياها

مؤشرات الإنجاز المقررة		مؤشرات الإنجاز الفعلية			
إصلاح الأجهزة المعنية بسيادة القانون في جمهورية الكونغو الديمقراطية، بما فيها الشرطة والإصلاحات والمؤسسات القضائية		حلقة دراسية عن إصلاح الشرطة عقدت في أواسط آب/ أغسطس وقيام شرطة أيتوري المؤقتة بإجراء تحقيقات وتسيير دوريات			
تأسيس هياكل وطنية لحماية حقوق الإنسان بما يشمل اعتماد قوانين وإدخال إصلاحات مؤسسية تركز بوجه خاص على حقوق المرأة والطفل		استئناف عمل الأجهزة القضائية في إيتوري وإعادة فتح سجن بونيا واشتراك المجتمع المدني في حلقة عمل وطنية عن المرصد الوطني لحقوق الإنسان			
قيام الحكومة الانتقالية باستقصاء انتهاكات حقوق الإنسان ومقاضاة المشتبه فيهم وتزويد دوائر التحقيق الدولية المعنية بحقوق الإنسان والإجراءات الجنائية بالمعلومات مع فتح الأبواب أمام تلك الهيئات لأداء		الملاحقة على ٦٢٧ قضية في بونيا، ونظر محكمة بونيا في ٢٨ قضية، والإحالة المنتظمة من جانب المنظمات غير الحكومية المحلية لقضايا انتهاكات حقوق الإنسان، إلى مكاتب المدعي العام في ١٢ من المدن الإقليمية، وإفساح باب الدخول أمام ٢٤ بعثة ميدانية أوفدتها البعثة لدعم الجهاز القضائي الوطني، ونظر أجهزة القضاء العسكري في قضية العنف الجنسي والتحقيقات في أعمال النهب في قرية سوغو مويو			
النواتج المقررة		العدد المنجز (أو أنجز/ لم ينجز)		ملاحظات	
تأسيس فرقة عمل دولية معنية بسيادة القانون تضم الجهات المانحة الثنائية المتعددة الجنسيات وبرامج الأمم المتحدة ووكالاتها والبعثة وعقد ١٢ اجتماعا		لم ينجز		أجريت المشاورات الأولية مع الشركاء الكونغوليين الأوليين (وزارات العدل، والدفاع، والداخلية) ومع الشركاء الدوليين الذين قدموا الدعم لفرقة العمل لتنسيق المبادرات المتخذة في سياق برنامج	

النواتج المقررة	العدد المنجز (أو أُنجز/لم يُنجز)	ملاحظات
إيفاد ٢٣ بعثة لتقييم المسائل المتعلقة بالقضاء والإصلاحات وإصلاح الشرطة وحماية الطفل وتوفير الدعم السوقي اللازم لها	١٧	بعثة تقييمية شاملة إلى جميع أنحاء البلد بقيادة الاتحاد الأوروبي تتعلق بإصلاح القضاء، والإصلاحات، والشرطة
نظرا لطول إجراءات منح الإذن وما يترتب عليها من تأخيرات داخل الإدارة الكونغولية، لم يضطلع سوى بـ ١٦ بعثة لتقييم إصلاح شرطة الحدود		
توفير المشورة والتدريب لـ ٧٥٠ ضابط شرطة في بونيا و ١ ٥٠٠ ضابط شرطة في المناطق ذات الحساسية السياسية التي هي في حاجة ماسة إلى ذلك	٥٢٧	العدد أقل بسبب غياب سلطة الدولة المركزية في بعض المواقع في إيتوري. وقد حالت الأوضاع الأمنية دون التدريب جراء الأزمات المسلحة المتكررة، وانعدام التمويل لإعادة التأهيل وانعدام مراكز التدريب مع التأخيرات في توحيد الشرطة
تنسيق الدعم المقدم من المانحين وتوفير التدريب والمساعدة في مجال حقوق الإنسان للجنة الرصد الوطنية ولجنة تقصي الحقائق والمصالحة ومنظمات حقوق الإنسان المحلية، وذلك في إطار التعاون مع مفوضية حقوق الإنسان	أُنجز	تم إسداء المشورة المتخصصة لإعداد وتنظيم حلقة العمل الوطنية بشأن المرصد الوطني لحقوق الإنسان
		شاركت البعثة في التنظيم، وقدمت المشورة المتخصصة والدعم من خلال المشروع سريع الأثر لتمويل اللجنة الوطنية المعنية بتقصي الحقائق والمصالحة حيث جمعت ١٢٥ مشاركا
		تم تقديم ١٥٠ عرضا في الحلقات الدراسية التدريبية لفائدة المنظمات غير الحكومية
تدريب جميع أعضاء المرصد المؤقت لحقوق الإنسان في إيتوري	أُنجز	أربع حلقات عمل عن حقوق الإنسان والمسائل الجنسانية وإنجاز الأعمال التحضيرية لمشروع في هذا الصدد

النواتج المقررة	العدد المنجز (أو أُنجز/لم يُنجز)	ملاحظات
عقد ٤٠ اجتماعا مع الحكومة الانتقالية لدعوها إلى سن تشريع جديد وإدخال إصلاحات مؤسسية من أجل حماية الطفل، وذلك في إطار من التنسيق مع الوكالات المعنية بحماية الطفل	١٥	عقدت اجتماعات على المستوى الوطني تتصل أساسا بمقترحات لبناء القدرات وتقييم التنفيذ الحالي للقوانين والثلغرات القائمة فيها
تنظيم ٢٠٠ دورة للتدريب والتوعية لدعم المنظمات غير الحكومية والهيئات المحلية المعنية بحماية الطفل	٢٥٦	دورات للتدريب والتوعية بما في ذلك في سياق الاجتماعات مع السلطات القضائية وسلطات الشرطة وكذلك خلال حلقات العمل الخاصة أو المناسبات العامة
إيفاد ١٢ بعثة للتحقيق في الانتهاكات الجسيمة لحقوق الإنسان وتقديم تقارير عن تلك الانتهاكات؛ وإعداد ثلاثة تقارير مواضيعية عن حقوق الإنسان للمقرر الخاص وتزويده بإحاطتين خاصتين	٨ ٣ ٢	تحقيقات خاصة تقارير مواضيعية إحاطات خاصة
إجراء ٣٠٠ تحقيق في الانتهاكات التي يتعرض لها القُصّر، مع إعطاء الأولوية للانتهاكات التي يتعرض لها الأطفال في خضم الصراعات المسلحة	٤٩٨	عدد التحقيقات أقل بسبب القدرة المحدودة للوصول إلى مناطق كمناطق كاتنغا الوسطى
التحقيق في ١٢٠٠ حالة لانتهاك حقوق الإنسان في شتى أرجاء جمهورية الكونغو الديمقراطية وتسجيلها وتحليلها، بما في ذلك حالات العنف الجنسي	١ ٨٦٨	العدد أعلى نظرا لعدد التحقيقات الأولية وبخاصة في فرادى القضايا المتعلقة بحالات القتل والختطف والعنف الجنسي التي تستهدف الأطفال الجانحين بما في ذلك استجواب أطفال أعضاء في جماعات مسلحة
المواظبة على الاتصال أسبوعيا بالهيئات الوطنية والدولية التي تعالج قضية الإفلات من العقاب وإعداد توصيات بهذا الشأن	أُنجز	٥٩ حالة كانت محل تحقيقات خاصة و ٥٤٤ حالة تتعلق بالعنف الجنسي، و ٤٧٩ حالة تأكد أنها إما أحييت إلى السلطات الوطنية لمتابعتها أو أحييت على وكالات/منظمات غير حكومية لمساعدة الضحايا/الناجين. وتم عن طريق التدخل المباشر تسوية ١٥ حالة أخرى من الاعتقال والاحتجاز التعسفيين

العنصر ٤: البعد الإنساني للسلام المستدام

الإنجازات المتوقعة ٤-١: تحسن الأوضاع الإنسانية في جمهورية الكونغو الديمقراطية

مؤشرات الإنجاز المقررة	مؤشرات الإنجاز الفعلية
توافر سبل آمنة أمام جهات المساعدة الإنسانية للوصول إلى السكان المشردين والمعوزين في جمهورية الكونغو الديمقراطية	تحقق في مواقع نشر أفرقة المراقبين العسكريين الـ ٧٢ وفي معظم البلدات الرئيسية في مقاطعات جمهورية الكونغو الديمقراطية الـ ١١ (٣,٤) مليون من المشردين داخليا، و ٣٨٠.٠٠٠ من اللاجئين و ١٧ مليون من السكان الذين يعانون من سوء التغذية). وقد انقطع مؤقتا سبيل الوصول الآمن إلى بعض المناطق أثناء تحديد اندلاع صراعات محلية، وبخاصة في أيار/مايو-حزيران/يونيه. ولا يزال يتعذر ومن غير المأمون الوصول إلى ضعاف الحال في ٢٥ في المائة من البلد بسبب الأوضاع الأمنية السائدة فضلا عن الصعوبات اللوجستية الحائلة دون الوصول إلى المناطق النائية

النواتج المقررة	العدد المنجز (أو أنجز/لم ينجز)	ملاحظات
إجراء ٣١٠ بعثة مشتركة مع وكالات الأمم المتحدة والمنظمات غير الحكومية لتقييم الأعمال الإنسانية، خاصة في مناطق الصراعات والبقاع التي يصعب الوصول إليها	٣١٤	
إصدار ١٢٠ تقريراً يومياً و ٤٠ تقريراً أسبوعياً و ١٤ تقريراً خاصاً لتزويد وكالات المساعدة الإنسانية والمنظمات غير الحكومية وموظفي الأمم المتحدة المعنيين بمعلومات وإنذارات مبكرة بشأن الوضع الإنساني وللمساهمة في إعداد خطط الطوارئ	١١٧	تقريراً يومياً
	٤٣	تقريراً أسبوعياً
	١٤	تقريراً خاصاً
		النواتج المذكورة أعلاه تمثل التقارير الموحدة الصادرة عن مقر البعثة. وبالإضافة إلى ذلك، صدر عن المكاتب الميدانية ٩٧٦ تقريراً يومياً، و ٢٩٠ تقريراً أسبوعياً، و ١٨٢ تقريراً خاصاً

النواتج المقررة	العدد المنجز (أو أُنجز/لم ينجز)	ملاحظات
عقد ٢٠٠١ اجتماع (٦٠ اجتماعاً لكل موظف ٢٠٠٦ ١ سنوياً) في ٣٠ منطقة مع أوساط العمل الإنساني والحكومات المانحة والصحافة والسلطات المحلية لإبراز ومعالجة المسائل المتعلقة بإمكانية الوصول إلى المنتفعين والاحتياجات الإنسانية، بما في ذلك حماية العاملين في مجال الإغاثة والمدنيين		
عقد ٨١٦ اجتماعاً (٦٨ اجتماعاً لكل موظف ٧٦٠ سنوياً) مع وكالات الأمم المتحدة والمنظمات غير الحكومية والمجتمع المدني لتحديد مناطق الصراعات المحلية التي يمكن فيها بناء دعائم الثقة عن طريق تقديم المساعدات الإنسانية		اجتماعات مع أكثر من ٢٠٠ منظمة إنسانية دولية ووطنية (نصيب كل موظف في السنة ٧٦ اجتماعاً)
الإنجازات المتوقعة ٤-٢: إحراز تقدم في العمل على إعادة دمج الأطفال المتأثرين بالصراعات المسلحة في المجتمع المدني		
مؤشرات الإنجاز المقررة	مؤشرات الإنجاز الفعلية	
كف القوى العسكرية في جمهورية الكونغو الديمقراطية عن تجنيد الأطفال في صفوفها	سحرت القوات العسكرية ١ ٧٠٠ من الجنود الأطفال. ولا تزال القوات العسكرية تستخدم الجنود الأطفال نظراً لانعدام أي عملية وطنية لتسريح الأطفال ونزع سلاحهم وإعادة إدماجهم	
النواتج المقررة	العدد المنجز (أو أُنجز/لم ينجز)	ملاحظات
عقد ٢٠٠١ اجتماع مع العسكريين والسلطات السياسية والمجتمع المدني من أجل الدعوة إلى وضع حد لاستخدام الجنود الأطفال	٣١٧	العدد أعلى لأنه ابتداء من تشرين الأول/أكتوبر ٢٠٠٣ أصبحت السلطات العسكرية في الميدان أقدر على الوصول إلى المناطق وبخاصة إيتوري لمناقشة سحب الأطفال من الجماعات المسلحة
إعادة جميع الأطفال المعرضين للخطر إلى مجتمعاتهم المحلية وردهم إلى كنف أسرهم	٢٣٦	أطفال مرتبطون بجماعات مسلحة يعرف أنهم مروا عبر مراكز عبور تابعة لمنظمات غير حكومية، أو أطفال انتزعوا من أسرهم
عقد اجتماعات أسبوعية مع منظمة الأمم المتحدة للطفولة (اليونيسيف) والشركاء الدوليين لضمان تنسيق الأنشطة، بما في ذلك توفير الدعم اللوجستي	أُنجز	

الإنجازات المتوقعة ٤-٣: التقدم المحرز نحو تحقيق المصالحة

مؤشرات الإنجاز المقررة	مؤشرات الإنجاز الفعلية
تأسيس لجنة/لجان لتقصي الحقائق والمصالحة	عقدت في الفترة من ٢٥ إلى ٢٨ شباط/فبراير استشارات وطنية بشأن لجنة تقصي الحقائق والمصالحة لمناقشة مشروع القانون التأسيسي (اعتمد في ٣٠ تموز/يوليه ٢٠٠٤)
النواتج المقررة	العدد المنجز (أو أنجز/لم ينجز) ملاحظات
تنفيذ مبادرات لتقصي الحقائق والمصالحة من أجل أنجز الصراعات الناشئة على الصعيد الوطني والمحلي	إسداء المشورة إلى اللجنة الوطنية لتقصي الحقائق والمصالحة بشأن مبادرات حل الصراعات المحلية
	تنظيم مشاورات في كاليبي لإقناع السكان بقبول عودة أسر البنيامولنغي التي لجأت إلى مكاتب البعثة
	تنظيم حلقة عمل بشأن تعديل النظام الداخلي للجنة تقصي الحقائق والمصالحة
	إسداء المشورة بشأن اختيار أعضاء اللجنة الـ ١١
	تنظيم اجتماع مع المجتمع المدني وجامعي الأموال لمناقشة تقرير المركز الدولي للعدالة الانتقالية بشأن لجنة تقصي الحقائق والمصالحة

الإنجازات المتوقعة ٤-٤: التقدم المحرز فيما يتعلق بالنساء والفتيات

مؤشرات الإنجاز المقررة	مؤشرات الإنجاز الفعلية
تخفيف حدة العنف الجنسي	لا يزال العنف الجنسي مستمرا وبخاصة في مناطق الصراع في بوكافو، وغوما وبونيا ومناطق أخرى في إيتوري؛ وقد ثارت إدعاءات بشأن حالات من الاستغلال الجنسي والاعتداءات الجنسية المشتبه في أنه قد تورط فيها أفراد عسكريون ومدنيون من البعثة

النواتج المقررة	العدد المنجز (أو أنجز/لم ينجز)	ملاحظات
تنظيم حملة إعلامية وطنية وأربع حملات إعلامية محلية وأعمال دعم يومية للهيئات المحلية من أجل منع العنف الجنسي ومساندة ضحاياه	٢	حملتان إعلاميتان وطنيتان أحدهما رئيسية نظمت بالتعاون مع وزارة المرأة والأسرة
		حملات إعلامية محلية أدرجت في الحملة الوطنية الثانية التي عقدت في جميع المقاطعات الـ ١١ و كينشاسا

الإنجازات المتوقعة ٤-٥: إحراز تقدم في مكافحة فيروس نقص المناعة البشرية/متلازمة نقص المناعة المكتسب (الإيدز)

مؤشرات الإنجاز المقررة	مؤشرات الإنجاز الفعلية
توسيع نطاق البرنامج الوطني لفيروس نقص المناعة البشرية/الإيدز في شتى أرجاء جمهورية الكونغو الديمقراطية	٨٨٨ ٢ من أفراد فيلق الشرطة المدنية الوطنية الجديدة شملهم البرنامج

النواتج المقررة	العدد المنجز (أو أنجز/لم ينجز)	ملاحظات
تنظيم ١٠٠ اجتماع لأغراض الدعوة مع المسؤولين الوطنيين والمحليين	١١٣	بما في ذلك اجتماعات مع القادة الوطنيين والمحليين للمجتمع الكونغولي

العنصر ٥: الدعم

الإنجازات المتوقعة ٥-١: تزويد البعثة بالدعم اللوجستي والإداري في إطار من الكفاءة والفعالية

مؤشرات الإنجاز المقررة	مؤشرات الإنجاز الفعلية
خفض القيمة الدفترية للأصول المنتظر شطبها والتخلص منها، التي بلغت قيمتها ما يناهز ١ في المائة من القيمة الإجمالية للأصول في ٣٠ حزيران/يونيه ٢٠٠٣، إلى نصف في المائة من إجمالي القيمة الدفترية بحلول ٣٠ حزيران/يونيه ٢٠٠٤	٢,٥ في المائة حتى ٣٠ حزيران/يونيه ٢٠٠٤ بسبب الزيادة البالغة ٣٠ في المائة في مخزون البعثة المشفوعة بزيادة كبيرة في أصناف المخزون المنتظر شطبها لفوات أوانها، وتلفها وفقدانها أو سرقتها

مؤشرات الإنجاز المقررة	مؤشرات الإنجاز الفعلية
زيادة نسبة مركبات الركاب الخفيفة المتاحة في أسطول المركبات من ٨٤ في المائة في عامي ٢٠٠٢/٢٠٠٣ إلى ٨٨ في المائة اعتباراً من ٣٠ حزيران/يونيه ٢٠٠٤	أنجزت
خفض التكاليف المتكبدة بسبب أضرار الحوادث التي تتعرض لها مركبات الأمم المتحدة من ٣٠٦ ٠٠٠ دولار في ٣٠ حزيران/يونيه ٢٠٠٣ في إطار تشغيل أسطول قوامه ١ ٥٣٧ مركبة إلى ٢٥٠ ٠٠٠ دولار في ٣٠ حزيران/يونيه ٢٠٠٤ في إطار تشغيل أسطول قوامه ١ ٦٤٧ مركبة	خفضت إلى ١٨٥ ٠٠٠ دولار بأسطول عامل يعد ١ ٦٦٤ مركبة (دون اعتبار الأضرار اللاحقة بالمركبات بسبب عمل عدائي)
إنقاص فترة التوقف في وسائط تكنولوجيا المعلومات والاتصالات المستخدمة بين فرق المراقبين العسكريين ومقار القطاعات من ٧ في المائة إلى ١ في المائة	ظل بنسبة ٧ في المائة بسبب صعوبة الوصول إلى مواقع الأفرقة النائية
إنقاص المهلة الزمنية الفاصلة بين الموافقة على الشراء والتعاقد من ١٢٠ يوماً إلى ٩٠ يوماً في ٩٠ في المائة من أنشطة المشتريات	أنجز على مستوى العينة (٦٠٠ طلب) بنسبة ٦٠ في المائة من أنشطة المشتريات
تسوية المدفوعات في غضون ٣٠ يوماً من تسلم الفواتير بدلا من ٦٠ يوماً	أنجزت في ٩٠ في المائة من الفواتير باستثناء الحالات التي لا تتوفر فيها جميع وثائق الإثبات
تحسين إمكانيات الانتفاع المباشر من المرافق الطبية بزيادة مواقعها من ٨ إلى ١١	تحسين فرص الوصول المباشر إلى المرافق الطبية في ١٥ موقعا
تحسين الأمن على مدار الأربعة وعشرين ساعة يوميا على مدار العام بأكمله	تحقيق تقدم من خلال زيادة عدد ضباط الأمن
إبرام اتفاق أمني قبل أية عملية نشر	أنجز
رفع نسبة الموظفين الوطنيين ومتطوعي الأمم المتحدة (معا) إلى نسبة الموظفين الدوليين من ٤٢/٥٨ في المائة في الفترة ٢٠٠٢-٢٠٠٣ إلى ٣٥/٦٥ في المائة في الفترة ٢٠٠٣-٢٠٠٤	أنجز (في ضوء معدل شغل الوظائف خلال الفترة)

النواتج المقررة	العدد المنجز (أو أُنجز/ لم ينجز)	ملاحظات
إعداد ٤٠٠ تقرير استقصائي و ٨ خطط إجلاء أمنية في جمهورية الكونغو الديمقراطية	١ ٠٢٣	تحقيقا خطط إجلاء
عدد التحقيقات أعلى بسبب الحوادث الناجمة عن مظاهرات عنيفة في حزيران/يونيه ٢٠٠٤	٨	
إعداد خرائط بنظام المعلومات الجغرافية	٨ ٧٢٢	
إدارة وتشغيل ٢٥ طائرة ثابتة الجناحين و ٢٩ طائرة ذات أجنحة بمحركات دوارة (من بينها ١٤ طائرة حربية) للقيام برحلات جوية تستغرق ٩٠٠ ٣٧ ساعة طيران وتستهلك ٩٢,٥ مليون لتر من وقود الطائرات والزيوت ومواد التشحيم في ١٨ موقعا	٢٨ ٣١ ٣٥ ٤١٥ ٩٤,٠	ثابتة الجناحين ذات أجنحة بمحركات دوارة ساعة طيران مليون لتر
العدد الفعلي للطائرات يعكس جميع العقود خلال السنة ولكن العدد لم يتجاوز خلال أي شهر السقف المسموح به		
توحيد عملية التعاقد والتخطيط للمشتريات من أجل الاستفادة المثلى من الموارد	أُنجز	تحقق من خلال إعادة تشكيل وظيفة إدارة العقود ونقل المسؤولية عن إدارة العقود من الدوائر الإدارية إلى دوائر الدعم المتكامل
إنشاء مستشفيات وتزويدها بالصيانة والدعم لخدمة ٦٠ ٠٠٠ مريض خارجي و ١٠ ٧٠٠ مريض داخلي، وذلك على النحو التالي: ٩ من المستوى ١؛ و ٣ من المستوى ٢، ومستشفى واحد متعاقد معه من المستوى ٣/٢؛ ومستشفيان من المستوى ٤ في بريتوريا ونيروبي وعيادة طبية/مستشفى واحد من المستوى ٣.	١٠ ٢ ٢ ١ ٧٦ ٨١٩ ٢ ٩١٦	المستوى الأول المستوى الثاني المستوى الرابع المتعاقد عليه المستوى الثاني/الثالث المتعاقد عليه زيارات للمرضى الخارجيين القبول في المستشفى
يستوفي احتياجات البعثة		
إيفاد ١٠ ٨٠٠ من أفراد الوحدات والمراقبين و ١٨٢ من أفراد الشرطة المدنية ومناوبتهم وإعادتهم إلى أوطانهم	١٠ ٠٣٩	مجموع متوسط القوام ٩ ٩٢٦ من أفراد الوحدات والمراقبين العسكريين و ١١٣ أفراد من الشرطة المدنية

النواتج المقررة	العدد المنجز (أو أُنجز/ لم ينجز)	ملاحظات
التعاقد مع ٦٥٦ ٢ موظفا مدنيا (من ضمنهم ٩٣٨ موظفا دوليا و ٢٥ ضابط شرطة وطنيا و ١ ٢٧٤ موظفا وطنيا و ٤١٩ من متطوعي الأمم المتحدة)	١ ٧٤٥	مجموع متوسط القوام ٦٣٧ من الموظفين الدوليين، و ٨٢٣ من الموظفين الوطنيين، و ٢٨٥ من متطوعي الأمم المتحدة
صيانة ٤٧ منشأة ومرفقا أقيمت بأسلوب المباني الجاهزة في ١٨ موقعا رئيسيا مختلفا	٦١	مبنى ومرفقا جاهزا
إكمال ١٤ مشروعا هندسيا خاصا (من بينها إقامة منشآت جديدة وإجراء عمليات تجديد وافتتاح مكاتب ميدانية أو إغلاقها أو نقلها)	١٨	العدد أعلى بسبب توسيع المواقع القائمة مواقع
تركيب وتشغيل وصيانة ٧٠٥ مولدات للكهرباء في ١٨ موقعا تستهلك ٧,٣ ملايين لتر من الوقود والزيت و مواد التشحيم	٥٤٥	مولدا كهربائيا
	١٨	موقعا
	٤,٥	ملايين لتر
عدد المولدات الكهربائية أقل بسبب تخفيض حجم القطاعين ١ و ٣ وعدم تنفيذ التوسيع المخطط له لمقر القيادة المتقدم في كيسنغاني بسبب تغيير في الاحتياجات التشغيلية		
تركيب وصيانة ١٣ محطة لتنقية المياه وتعبئتها في ٧ مواقع	١٣	محطة
	٨	مواقع
إصلاح ٥٠ كيلو مترا من الطرق وصيانة ٢٥٠ كيلو مترا من الطرق	٢٤٦	كيلومترا من الطرق التي تم بناؤها وإصلاحها وصيانتها
صيانة وتشغيل ١ ٣٢٢ مركبة في ١٨ موقعا تستهلك ٨,٩ مليون لتر من الوقود والزيت و مواد التشحيم	١ ٣٤٧	مركبة
	٨,٧	ملايين لتر من الوقود والزيت و مواد التشحيم
		يعزى ارتفاع العدد إلى شراء ١٦ مركبة من المركبات ذوات المقود الأيمن لاستخدامها في عمليات كامبالا/إنتيبي وإلى تأخر التصرف في مركبات الدوريات القديمة من طراز نيسان

النواتج المقررة	العدد المنجز (أو أُنجز/ لم ينجز)	ملاحظات
صيانة وتشغيل ٣٢٥ مركبة ثقيلة/خاصة في ١٨ موقعا	٣١٧	مركبة يعزى انخفاض العدد إلى تأخر تسليم مركبات دعم المطارات
	١٨	موقعا
إبرام عقد تجاري لتوفير خدمات المطارات	١	عقد تجاري
وثلاث مذكرات تفاهم مع البلدان المساهمة	٤	مذكرات تفاهم لتقديم خدمات المطارات
بقوات لتقديم الخدمات في ٥ مطارات	٨	مطارات
		يعزى ارتفاع العدد إلى اتساع نطاق البعثة
تحسين الهياكل الأساسية للطيران/الملاحة في ٦ مطارات	لم ينجز	تم الشروع في تحسين وسائل تيسير الملاحة في ٥ مطارات. وتم إرجاء ٤ مشاريع كبرى لتحسين الهياكل الأساسية للملاحة إلى الفترة ٢٠٠٤-٢٠٠٥ بسبب حدوث تأخر في عملية الشراء
تجديد/إصلاح/صيانة ستة مطارات	٣	إجراء إصلاحات طفيفة في ٣ مطارات، وبناء منصات طائرات عمودية ومواقف في ٤ مطارات. وإرجاء تنفيذ مشاريع كبرى للتجديد والتأهيل في ٣ مطارات إلى الفترة ٢٠٠٤-٢٠٠٥ بسبب حدوث تأخر في عملية الشراء.
إجراء ٨٠ عملية إجلاء جوي لأغراض طبية	١٥٥	يعزى ارتفاع العدد إلى وقوع أحداث في شرق البلاد وكيسانغاني وكينشاسا.
التحقق من بلوغ قوام القوات ١٠ ٠٤٠ فردا مزودين بالمعدات الكافية ومكتفين ذاتيا وموالة ذلك بالرصد والتفتيش	٩ ١٨٧	متوسط قوام القوات للفترة
توفير الإمدادات لجميع الأفراد العسكريين وأفراد الشرطة المدنية والموظفين الدوليين والوطنيين ومتطوعي الأمم المتحدة	أُنجز	

النواتج المقررة	العدد المنجز (أو أُنجز/ لم ينجز)	ملاحظات
استئجار وتشغيل ٣٠ زورق دفع/صندلا تستهلك ٣,٥ ملايين لتر من الوقود والنفط والزيت ومواد التشحيم، ونقل ٩ ٠٠٠ طن من الشحنات عن طريق البحري المائية الداخلية	٢٧ ١,٦٩ ٢ ٨٠٦	زورق دفع/صندلا مليون لتر أطنان
يعزى انخفاض العدد إلى إعادة نشر وحدات عسكرية في مناطق بشرق البلاد لا يمكن دعمها بصنادل		
نقل ١٢٠ ٠٠٠ مسافر و ٤٠ ٠٠٠ طن من الشحنات جوا	١٥٩ ١٢٠ ٦٣ ٤٨٩	مسافرا طنا
يعزى ارتفاع العدد إلى إعادة نشر أفراد عسكريين ومدنيين في شرق البلاد		
تركيب ٥٥ نظاما من نظم VSAT في ٤٨ موقعا مختلفا وتوفير الدعم اللازم لها	٤٩ ٤٣	نظاما من نظم VSAT موقعا
يعزى انخفاض العدد إلى وقف تشغيل ٤ مواقع في القطاعين ١ و ٣ وإلى عدم تنفيذ التوسعة المتوقعة في المقر الأمامي بكيسانغاني بسبب حدوث تغير في احتياجات التشغيل		
تركيب ٥٥ مقسما هاتفيا وتوفير الدعم لها من أجل خدمة ١٣ ٧٠٠ فرد	٤٨	مقسما (ويعزى الانخفاض إلى تقليص حجم القطاعين ١ و ٣)
تركيب ٦٠ جهاز إرسال وإعادة إرسال وصيانتها وتشغيلها	١١ ٧٨٤	مستخدما (متوسط الأفراد العسكريين والمدنيين كافة)
يعزى ارتفاع العدد إلى تركيب ١٥ جهازا لتحسين الهوائيات الخلوية في شبكة خطوط الربط بكينشاسا و ٢٠ جهازا إضافيا للإرسال وإعادة الإرسال لتوسيع الشبكة التقليدية للترددات العالية جدا (VHF) في القطاعات بمختلف المواقع	٩٥	

النواتج المقررة	العدد المنجز (أو أُنجز/ لم ينجز)	ملاحظات
تركيب ٢٧ وصلة تعمل بالموجات المتناهية القصر (الميكروويف)	٤٣	يعزى ارتفاع العدد إلى توسيع نطاق البعثة في شرق البلاد
تركيب وصيانة وتشغيل ٩ استوديوهات إذاعية و ٣ مراحل	١٠	استوديوهات إذاعية
	١١	مرحلا
		علاوة على ذلك، تم تشغيل ٢١ جهاز إرسال على الموجات المتوسطة وجهازين متنقلين للإرسال على الموجات المتوسطة وجهازين للإرسال على الموجات القصيرة لدعم حملات الإعلام
توفير خدمات الدعم والصيانة والإصلاح لما يبلغ ٣٠٠٠ حاسوب مكتبي و ١٥٠ وحدة خدمة و ٧٠٠ حاسوب حجري و ١٥٠٠ طابعة و ٢٠٠ ماسحة ضوئية في ٤٨ موقعا مختلفا	٢ ٨٦٢	حاسوبا مكتبيا
	١٥٥	وحدة خدمة
	٤٩٠	حاسوبا حجريا
	١ ٤٣٩	طابعة
	١٧٢	ماسحة ضوئية
	٤٨	موقعا
		يعزى انخفاض الأعداد إلى تسليم معدات في حزيران/يونيه ٢٠٠٤ وتأخر تركيبها بسبب وقوع أحداث في شرق البلاد وكينشاسا
إنشاء شبكات واسعة النطاق تدعم ٣ ٥٠٠ مستعمل	أُنجز	
إكمال ٥٠ مشروعا من المشاريع المتعلقة بالنظم في ٩ مواقع مختلفة	٦١	مشروعا
	١٤	موقعا
		يعزى ارتفاع العدد إلى نقل النظم من المركز إلى القطاعات

النواتج المقررة	العدد المنجز (أو أُنجز/ لم ينجز)	ملاحظات
استئجار وإدارة وتشغيل ٩ زوارق دفع/صنادل تستهلك ٨٦٠ ٠٠٠ ٤ لتر من الوقود و ٢١ ٦٠٠ لتر من مواد التشحيم؛ و ٩ زوارق سريعة تستهلك ٤٣ ٢٠٠ لتر من النفط و ٢ ١٦٠ لتر من مواد التشحيم	٧ ٩٢١ ٢٦١ ٦ ١٧٢ ٨ ١٣ ٧٨٧ ٦٦٧	زوارق دفع/صنادل لتر من الوقود لتر من مواد التشحيم زوارق سريعة لتر من النفط لتر من مواد التشحيم
نقل ١ ٥٠٠ طن من شحنات المساعدات الإنسانية على متن طائرات البعثة حسب توافر الأماكن	٦٨٣	يعزى انخفاض العدد إلى زيادة احتياج عمليات البعثة إلى النقل الجوي، الأمر الذي تعذرت معه الاستجابة لكافة الطلبات المقدمة لنقل شحنات المساعدات الإنسانية

ثالثاً - أداء الموارد

ألف - الموارد المالية

(بآلاف دولارات الولايات المتحدة. وتمتد سنة الميزانية من ١ تموز/يوليه ٢٠٠٣ إلى ٣٠ حزيران/يونيه ٢٠٠٤)

الفئة	الفرق		النفقات	المبلغ المخصص
	النسبة المئوية	المبلغ		
	(١)÷(٣)=(٤)	(٢)-(١)=(٣)	(٢)	(١)
الأفراد العسكريون وأفراد الشرطة				
المراقبون العسكريون	(١,٢)	(٤٧٣,٠)	٤١ ٣٠٩,٨	٤٠ ٨٣٦,٨
الوحدات العسكرية	(٦,٠)	(١٢ ١٢٩,٤)	٢١٥ ٤٠٨,٧	٢٠٣ ٢٧٩,٣
الشرطة المدنية	٢,٥	١٥٤,٨	٦ ٠١٦,٢	٦ ١٧١,٠
وحدات الشرطة المشكلة	-	-	-	-
المجموع الفرعي	(٥,٠)	(١٢ ٤٤٧,٦)	٢٦٢ ٧٣٤,٧	٢٥٠ ٢٨٧,١
الموظفون المدنيون				
الموظفون الدوليون	(٤,٤)	(٣ ٨٦٩,٢)	٩٠ ٩٧٢,٢	٨٧ ١٠٣,٠
الموظفون الوطنيون	(٢٠,٩)	(١ ٧١٢,٩)	٩ ٨٩٢,٨	٨ ١٧٩,٩
متطوعو الأمم المتحدة	٦,٧	٨٤٥,٥	١١ ٦٩٧,٧	١٢ ٥٤٣,٢
المجموع الفرعي	(٤,٤)	(٤ ٧٣٦,٦)	١١٢ ٥٦٢,٧	١٠٧ ٨٢٦,١
التكاليف التشغيلية				
المساعدة المؤقتة العامة	-	(٥٠,٥)	٥٠,٥	-
الموظفون المقدمون من الحكومات	-	-	-	-
مراقبو الانتخابات المدنيين	-	-	-	-
المستشارون	٣,٢	٥,٣	١٦٠,٤	١٦٥,٧
السفر الرسمي	(٣٣,٤)	(١ ٣١٨,٧)	٥ ٢٦١,٤	٣ ٩٤٢,٧
المرافق والمباني الأساسية	٢١,٧	١٣ ٦١٨,٥	٤٩ ١٢٣,٣	٦٢ ٧٤١,٨
النقل البري	٣,٠	٢٣٢,٨	٧ ٦٥٨,١	٧ ٨٩٠,٩
النقل الجوي	٤,٢	٦ ٥٤١,٣	١٤٩ ٥١٧,٥	١٥٦ ٠٥٨,٨
النقل البحري	١٤,٤	٥٢١,٦	٣ ٠٨٩,٠	٣ ٦١٠,٦
الاتصالات	(١,٥)	(٢٥٥,٩)	١٧ ٢٦١,٠	١٧ ٠٠٥,١
تكنولوجيا المعلومات	٢٣,٦	١ ٦٤٦,٢	٥ ٣٢٨,١	٦ ٩٧٤,٣
الرعاية الطبية	٠,٥	٢٥,٣	٥ ٥٥٠,٧	٥ ٥٧٦,٠
المعدات الخاصة	(١٨,٨)	(٦٨٥,٣)	٤ ٣٢١,٩	٣ ٦٣٦,٦
لوازم وخدمات ومعدات أخرى	١٠,٢	١ ٤٥٦,٥	١٢ ٨٦٦,١	١٤ ٣٢٢,٦
المشاريع السريعة الأثر	-	-	١ ٠٠٠,٠	١ ٠٠٠,٠
المجموع الفرعي	٧,٧	٢١ ٧٣٧,١	٢٦١ ١٨٨,٠	٢٨٢ ٩٢٥,١
إجمالي الاحتياجات	٠,٧	٤ ٥٥٢,٩	٦٣٦ ٤٨٥,٤	٦٤١ ٠٣٨,٣
الإيرادات المتأتية من الاقتطاعات الإلزامية من مرتبات الموظفين	(٤,٠)	(٤٦٦,٧)	١٢ ١١٤,٢	١١ ٦٤٧,٥
صافي الاحتياجات	٠,٨	٥ ٠١٩,٦	٦٢٤ ٣٧١,٢	٦٢٩ ٣٩٠,٨
التبرعات العينية (الدرجة في الميزانية) ^(١)	(٣,٢)	(٧١,٨)	٢ ٣٤٥,٨	٢ ٢٧٤,٠
مجموع الاحتياجات	٠,٧	٤ ٤٨١,١	٦٣٨ ٨٣١,٢	٦٤٣ ٣١٢,٣

(أ) تمثل نفقات الفترة ٢٠٠٤/٢٠٠٣ المساهمات الواردة من مؤسسة هيرونديل دعماً لخدمات البث الإذاعي التي تقدمها البعثة.

باء - الإيرادات والتسويات الأخرى

(بآلاف دولارات الولايات المتحدة)

المبلغ	الفئة
٤ ٦٣١,٠	إيرادات الفائدة
٩٥٧,٠	إيرادات أخرى/متنوعة
-	التبرعات النقدية
١٠,٠	تسويات الفترة السابقة
٢٢ ٦٨٦,٠	الوفورات التي تحققت من التزامات الفترة السابقة أو إلغاؤها
٢٨ ٢٨٤,٠	المجموع

جيم - الإنفاق على المعدات المملوكة للوحدات: المعدات الرئيسية والاكتفاء الذاتي

(بآلاف دولارات الولايات المتحدة)

النفقات	الفئة
	المعدات الرئيسية
	الوحدات العسكرية
٣٢ ٦٩٣,٤	المعدات الرئيسية
	الاكتفاء الذاتي
	المرافق والهياكل الأساسية
٢ ٥٩٣,٩	خدمات المطاعم (مرافق المطبخ)
١ ٩٦٣,٢	معدات المكاتب
٢ ٠٠٣,٢	خدمات كهربائية
١ ٢٧٠,١	أشغال هندسية طفيفة
٢ ٣٩٨,٨	الغسيل والتنظيف
١ ٦٧٧,١	الخيام
٦٦٩,٩	الإقامة
٥٠٧,٧	مخازن عامة متنوعة
-	معدات فريدة
٤ ٦٢١,٨	مخازن دفاع ميدانية
	الاتصالات
٨ ٥٨٣,٥	الاتصالات
	خدمات طبية

الفئة	النفقات
خدمات طبية	٤ ٢٧٦,٤
المعدات الخاصة	
التخلص من الأجهزة المتفجرة	٤٢٢,٤
المراقبة	٣ ٨٦٠,١
التحديد	-
الحماية النووية والبيولوجية والكيميائية	-
المجموع الفرعي	٣٤ ٨٤٨,١
المجموع	٦٧ ٥٤١,٥
العوامل الخاصة بالبعثة	النسبة المئوية تاريخ النفاذ تاريخ آخر استعراض
ألف - العوامل المنطبقة على منطقة البعثة	
عامل الظروف البيئية القاسية	١,٨ ١ كانون الثاني/يناير ٢٠٠٤ -
عامل الظروف التشغيلية المكثفة	١,٣ ١ كانون الثاني/يناير ٢٠٠٤ -
عامل العمل العدائي/التخلي القسري	٣,١ ١ كانون الثاني/يناير ٢٠٠٤ -
باء - العوامل المنطبقة على البلد الأصلي	
العامل المتعلق بالنقل الإضافي	٢,٥-٠,٥

دال - قيمة المساهمات غير المدرجة في الميزانية

(بآلاف دولارات الولايات المتحدة)

القيمة الفعلية	الفئة
٣٢١,٦	اتفاق مركز القوات ^(أ)
—	التبرعات العينية (غير المدرجة في الميزانية)
٣٢١,٦	المجموع

(أ) تمثل قيمة الإيجار التقديرية لمباني المقر الميداني والمحطة الجوية بكنينشاسا.

رابعاً - تحليل الفروق^(١)

الفرق	المراقبون العسكريون
(٢,١٪)	(٤٣٧,٠ دولار)

٧ - يعزى الفرق البالغ ٤٧٣ ٠٠٠ دولار تحت هذا البند إلى زيادة في الاحتياجات المتصلة ببديل الإقامة المقرر لأفراد البعثة نتيجة التعجيل بنشر المراقبين العسكريين، يقابلها جزئياً انخفاض في متوسط تكلفة السفر الفعلية لأغراض النشر والتناوب والإعادة إلى الوطن (٢ ٦١٣ دولار لكل شخص ذهاباً أو إياباً مقابل ٢ ٧٥٠ دولاراً في الميزانية).

الفرق	الوحدات العسكرية
(٠,٦٪)	(٤ ١٢٩ ١٢ دولار)

٨ - يعزى الفرق البالغ ٤٠٠ ١٢٩ ١٢ دولار تحت هذا البند أساساً إلى التعجيل بنشر القوات وما نتج عن ذلك من زيادة في الاحتياجات اللازمة لتغطية تكاليف القوات بالمعدلات الموحدة والمعدات المملوكة للوحدات وحصص الإعاشة. ولئن أفضى تطبيق معامل نشر متأخر على القوات الإضافية إلى انخفاض عام في الاحتياجات، لا سيما في تكاليف القوات، بنسبة قدرها ٥ في المائة، فإن معدل الشغور الفعلي في هذه الفترة كان ٠,٦ في المائة.

الفرق	الشرطة المدنية
(٠,٢٪)	(٨ ١٥٤ دولار)

٩ - يعزى الفرق البالغ ٨٠٠ ١٥٤ دولار تحت هذا البند إلى انخفاض في العدد الفعلي للرحلات التي يقوم بها أفراد الشرطة المدنية ذهاباً أو إياباً (١٢٠ رحلة مقابل ٢٥١ رحلة متوقعة) يقابل ذلك جزئياً ارتفاع في الاحتياجات المتصلة ببديل الإقامة المقرر لأفراد البعثة يعزى إلى تسريع نشر أفراد الشرطة المدنية. فخلال هذه الفترة، تم نشر ٦٢ فرداً ومناوبة ٢٩ فرداً من أفراد الشرطة المدنية.

(١) ترد مبالغ الفروق في الموارد بآلاف دولارات الولايات المتحدة.

الفرق

(٤,٤٪) (٢,٨٦٩ ٣ دولار)

الموظفون الدوليون

١٠ - يعزى الفرق البالغ ٢٠٠ ٨٦٩ ٣ دولار تحت هذا البند أساسا إلى حدوث زيادة في الاحتياجات المتصلة ببذل الإقامة المقرر لأفراد البعثة والتكاليف العامة للموظفين الدوليين، يقابلها جزئيا انخفاض في الاحتياجات المسجلة في إطار بند المرتبات الدولية. ومرد الزيادة في الاحتياجات المتصلة ببذل الإقامة المقرر لأفراد البعثة إلى انخفاض متوسط معدل الشغور البالغ ١٤,٩ في المائة قياسا إلى معامل الشغور البالغ ٣٠ في المائة المطبق لحساب تكاليف بدل الإقامة المقرر لأفراد البعثة. ويعزى ارتفاع الاحتياجات في إطار بند التكاليف العامة للموظفين إلى قيد بدلات الخدمة والأسرة في إطار التكاليف العامة للموظفين وإدراجها في ميزانية مرتبات الموظفين الدوليين، إضافة إلى ارتفاع النسبة المئوية للموظفين الدوليين الحائزين على تعيينات المجموعة ١٠٠.

الفرق

(٩,٢٠٠ ١٧١٢ دولار)

الموظفون الوطنيون

١١ - يعزى الفرق البالغ ٩٠٠ ١٧١٢ دولار تحت هذا البند أساسا إلى زيادة الاحتياجات اللازمة لدفع المرتبات وتغطية التكاليف العامة للموظفين التي نشأت عن ارتفاع نسبة الموظفين في الرتبة خ ع ٣ والرتب العليا. فبينما حددت تقديرات الاحتياجات استنادا إلى جدول المرتبات المطبق على الرتبة خ ع ٢/١، كانت نسبة ٧٠ في المائة من الموظفين في رتب عليا.

الفرق

٧,٦٪ ٨٤٥,٥ دولار

متطوعو الأمم المتحدة

١٢ - يعزى الفرق البالغ ٥٠٠ ٨٤٥ دولار تحت هذا البند أساسا إلى نشر متطوعي الأمم المتحدة بوتيرة أبطأ مما كان متوقعا يقابله جزئيا ارتفاع بدل معيشة المتطوعين من ٢١٩ ٢ دولارا إلى ٤٢٨ ٢ دولارا اعتبارا من آذار/مارس ٢٠٠٤.

الفرق

- (٥٠,٥ دولار)

المساعدة المؤقتة العامة

١٣ - يعزى الفرق البالغ ٥٠ ٥٠٠ دولار تحت هذا البند إلى الحاجة إلى الاستعانة بخدمات مهندس متخصص في مشاريع إصلاح الهياكل الأساسية للمطارات لمدة ٦ أشهر تمتد من ١ تشرين الثاني/نوفمبر ٢٠٠٣ إلى ٣٠ نيسان/أبريل ٢٠٠٤.

الفرق

(٣٣,٤٪) (١ ٣١٨,٧ دولار)

السفر الرسمي

١٤ - يعزى الفرق البالغ ١ ٣١٨ ٧٠٠ دولار تحت هذا البند أساسا إلى زيادة الاحتياجات اللازمة لتوفير الدعم الإداري واللوجستي والفني للقطاعات ومواقع الأفرقة في جميع أنحاء البلاد ومنطقة البعثة في إطار نشر وإعادة نشر القوات والأفراد المدنيين في شرق البلاد، لا سيما في كيفو الشمالية وكيفو الجنوبية. وقد قوبلت هذه الزيادة جزئيا بانخفاض في احتياجات السفر المتصل بالتدريب نتيجة إيلاء الأولوية لبرامج التدريب والتشديد على التدريب المنظم في البعثة.

الفرق

١٣ ٦١٨,٥ دولار ٢١,٧٪

المرافق والهياكل الأساسية

١٥ - يعزى الفرق البالغ ١٣ ٦١٨ ٥٠٠ دولار تحت هذا البند أساسا إلى إرجاء عدة مشاريع لتجديد المطارات إلى الفترة المالية المقبلة نتيجة حدوث تأخر في عملية الشراء، ووقوع انخفاض في الاحتياجات المتصلة بالمولدات نتيجة نقلها من بعثات أخرى، وتسجيل انخفاض في الاحتياجات المتصلة بمعدات الأمن والسلامة وإطفاء الحرائق واستئجار المباني نتيجة تقليص حجم قطاعي كانغا ومبنداك، وإغلاق مواقع الأفرقة ومراكز التنسيق وعدم توسيع نطاق المقر الأمامي في كيسانغاني، يقابل ذلك جزئيا ارتفاع في الاحتياجات المتصلة بخدمات البناء وتسجيل نفقات تتصل بوقود الديزل المستخدم في المركبات في إطار هذا البند (انظر أيضا الفقرة ١٨ أدناه).

الفرق

٢٣٢,٨ دولار ٣,٠٪

النقل البري

١٦ - يعزى الفرق البالغ ٨٠٠ ٢٣٢ دولار تحت هذا البند أساسا إلى تسجيل نفقات تتصل بوقود الديزل المستخدم في المركبات في إطار بند المرافق والهياكل الأساسية، يقابله جزئيا وجود احتياجات لاقتناء ١٦ مركبة إضافية ذات مقود أيمن لاستخدامها في مكاتب البعثة بكامبالا وإنتيبي (أوغندا) وزيادة استهلاك قطع الغيار في المركبات الأقدم نتيجة سوء أحوال الطرق بالبلاد.

الفرق

٦ ٥٤١,٣ دولار ٤,٢٪

النقل الجوي

١٧ - يعزى الفرق البالغ ٣٠٠ ٦ ٥٤١ دولار تحت هذا البند أساسا إلى عدم اقتناء معدات لدعم الملاحة وإضاءة المطارات نتيجة إرجاء مشاريع لإصلاح المطارات؛ وانخفاض العدد الفعلي لساعات تحليق الطائرات العمودية (٤٣٣ ١٤ ساعة مقابل ٥٦٠ ١٧ ساعة مدرجة في الميزانية) يقابل ذلك جزئيا ارتفاع الاحتياجات المتصلة بنقل الشحنات باستخدام طائرات الشحن الثقيل والمتوسط لدعم نشر القوات في منطقة إيتوري، فضلا عن أقساط التأمين الفعلية على المسؤولية الرئيسية تجاه الغير في ميدان الطيران والتأمين على حوادث السفر جوا بالنسبة للطائرات العمودية.

الفرق

٥٢١,٦ دولار ١٤,٤٪

النقل البحري

١٨ - يعزى الفرق البالغ ٦٠٠ ٥٢١ دولار تحت هذا البند إلى استئجار عدد أقل مما كان متوقعا من الزوارق السريعة وزوارق الدفع. فخلال هذه الفترة، تم استئجار سبعة زوارق سريعة وسبعة زوارق دفع مقابل تسعة زوارق سريعة وتسعة زوارق دفع متوقعة.

الفرق

(٢٥٥,٩ دولار) (١,٥٪)

الاتصالات

١٩ - يعزى الفرق البالغ ٢٥٥ ٩٠٠ دولار تحت هذا البند أساسا إلى زيادة الاحتياجات المتصلة بشراء معدات الاتصال لدعم العمليات الموسعة في شرق البلاد وزيادة الاحتياجات المتصلة بالاكثفاء الذاتي للوحدات العسكرية، يقابل ذلك جزئيا انخفاض في احتياجات الأفراد المتعاقدين من خدمات دعم الاتصالات وانخفاض في احتياجات الاتصالات التجارية يعزى إلى نقص تكاليف الاستخدام الفعلي لشبكة إنمارسات نتيجة تقليص حجم قطاعي كاننغا ومينداكا.

الفرق

١ ٦٤٦,٢ دولار ٢٣,٦٪

تكنولوجيا المعلومات

٢٠ - يعزى الفرق البالغ ١ ٦٤٦ ٢٠٠ دولار تحت هذا البند إلى انخفاض النفقات الفعلية المتعلقة بمعدات تكنولوجيا المعلومات نتيجة توافر تكاليف مواتية للوحدات في إطار عقود النظم الجديدة التي تم إدخالها خلال الفترة المشمولة بالتقرير وتأخر تنفيذ اتفاق مؤسسة مايكروسوفت فيما يتعلق بتراخيص البرمجيات الموضوعة في صيغتها النهائية في نهاية الفترة المشمولة بالتقرير.

الفرق

(٦٨٥,٣ دولار) (١٨,٨٪)

المعدات الخاصة

٢١ - يعزى الفرق البالغ ٦٨٥ ٣٠٠ دولار تحت هذا البند إلى زيادة الاحتياجات المتصلة بالاكثفاء الذاتي نتيجة التعجيل بنشر الوحدات العسكرية.

الفرق

١ ٤٥٦,٥ دولار ١٠,٢٪

اللوازم والخدمات والمعدات الأخرى

٢٢ - يعزى الفرق البالغ ١ ٤٥٦ ٥٠٠ دولار تحت هذا البند أساسا إلى انخفاض الاحتياجات المتصلة باستئجار الصنادل النهرية التجارية على الأمدن القصير والطويل نتيجة عدم قدرة النقل النهري على دعم نقل الشحنات في شرق البلاد، يقابل ذلك جزئيا ارتفاع في الاحتياجات المتصلة بالتجهيزات العسكرية ومعدات الوقاية الشخصية، ومنها على وجه الخصوص السترات الواقية من الشظايا المطلية بالخزف.

خامسا - الإجراءات اللذان ينبغي للجمعية العامة أن تتخذهما

٢٣ - الإجراءات اللذان ينبغي للجمعية العامة أن تتخذهما فيما يتعلق بتمويل بعثة منظمة الأمم المتحدة في جمهورية الكونغو الديمقراطية هما:

(أ) اتخاذ قرار بشأن معالجة الرصيد غير المرتبط به البالغ ٩٠٠ ٥٥٢ ٤ دولار فيما يتعلق بالفترة من ١ تموز/يوليه ٢٠٠٣ إلى ٣٠ حزيران/يونيه ٢٠٠٤؛

(ب) اتخاذ قرار بشأن معالجة الإيرادات/التسويات الأخرى للفترة المنتهية في ٣٠ حزيران/يونيه ٢٠٠٤ البالغة ٢٨ ٢٨٤ ٠٠٠ دولار والمتأتية من إيرادات الفوائد (٦٣١ ٠٠٠ دولار) والإيرادات الأخرى المتنوعة (٩٥٧ ٠٠٠ دولار) وتسويات الفترة السابقة (١٠ ٠٠٠ دولار) والوفورات المتحققة من التزامات الفترة السابقة أو إلغاء تلك الالتزامات (٢٢ ٦٨٦ ٠٠٠ دولار).